

CONFERENCE

TENVE ENTRE LE PAPE

ET LE ROY D'ESPAGNE,

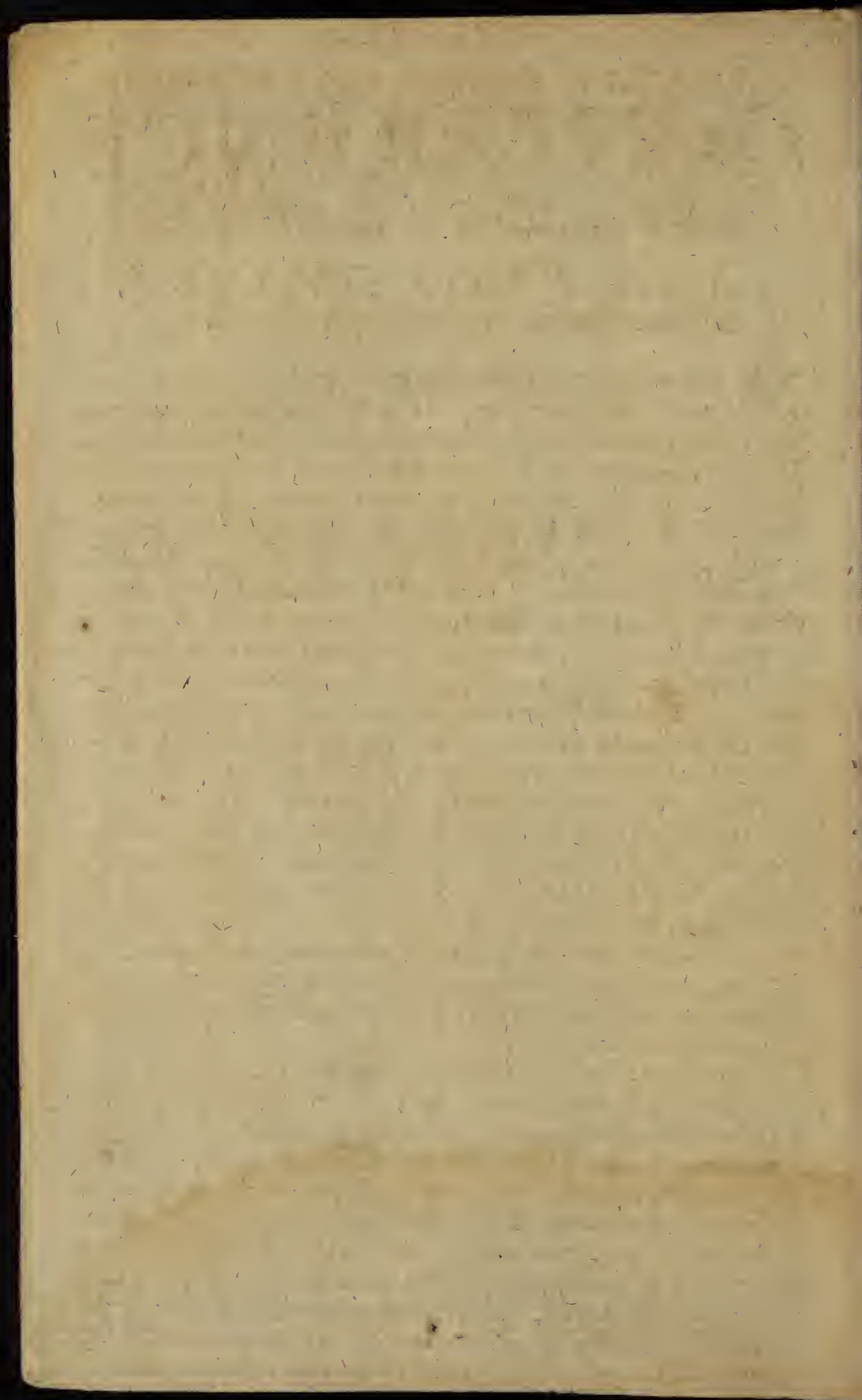
touchant les affaires de ce

temps.

ITEM.

DIALOGVE DV ROY D'E-

spagne avec Iean de Neye Moine, sur le pourpar-
ler des disdites affaires.





CONFERENCE TENVE ENTRE LE PAPE
& le Roy d'Espagne, touchant les affaires de ce temps.

M'ESTANT dernièrement engagé bien avant en la considération des affaires de qui ce passe, ie me laissay tomber en vn profond sommeil, qui porta mon esprit au cabinet du Pape. Je luy vis faire cent diuers tours & passades, sans ietter vne seule parole : Sa contenance tesmoignoit vne tres-grande alteration d'esprit, sans marquer le suiet de sa passion. Mais i'apperçeus à la fin que la desobeissance & la rebellion des Venitiens l'auoient ainsi transporté hors de soy mesme. Il auoit autour de luy cinq ou six Cardinaux, qui n'osoient ouurir la bouche de peur d'embraser d'auantage le feu de son courroux. En fin estât vn peu accoisé, il leur dit, qu'il les auoit mandez, comme ses meilleurs & plus fidelles amis, pour leur communiquer son dessein, & demander aduis de ce qui deuoit faire à l'encontre des Venitiens. Quelques vns luy conseillerent, qu'il les contraignit par la voye d'armes à luy rendre obeissance : luy representans, que sans cela il courroit risque de voir toute son autorité foulée aux pieds. Et pour ce faire furent d'aduis, qu'il employast le bras du Roy d'Espagne pour les chastier en telle façon que tous les Princes de la Chrestienté craignissent à l'aduenir de s'opposer à ses commandemens. Mais il y eut vn vieux Cardinal Italien, que ie ne scaurois maintenant nommer, qui trouua ce conseil du tout contraire à la raison, & extremement preiudiciable aux affaires de la Saincteté.

Si vous suiuez ceste route, dit il, vous mettrez vostre estat sur le glaçon pendant de sa ruine. Le Roy d'Espagne viendra bien à vostre semonce : mais ce sera pour agrandir sa maison, & destruire entierement l'Italie. Il y a beaucoup de puissance, & n'y est que trop auancé. Si vous mesmes l'y appelez, il prendra l'occasion par les cheueux, & s'y rendra avec plus de forces qu'on ne voudroit, ne prenant au surplus loy que de soy mesme. Vous l'attirez bien des entrailles d'Italie, mais ne l'en scauriez pas si facilement arracher, & serez contraint de voir mettre en friche tât de belles prouinces qui vont auourd'huy au pair du reste de l'vniuers. Il allegua plusieurs autres raisons notable, secondee de

beaucoup d'exemples du temps passé pour conseiller au Pape qu'il taschast d'entrer en accord avec les Venitiens : aimant mieux leur ceder quelque chose, pour la paix & la tranquillité de l'Eglise que de frayer le chemin à la ruine de l'Italie par vne guerre sanglante, & par mesme moyen se mettre aux ceps de la servitude de l'Espagnol. Le pape trouua ce dernier aduis fort bon : mais d'autant que la pluralité des voix le contrebaloit, il iugea qu'il seroit expedient d'ouyr luy mesmes le Roy d'Espagne. Je me figuray qu'ils se trouuerent tous deux ensemble, s'entretenans de diuers propos. Je les mis incontinent par escrit pour soulager ma memoire & auiser plus particulieremēt si i'en pourrois tirer quelque aduantage pour les affaires des Prouinces vnies, Vous les pourrez lire & examiner : si vous ne le trouuez bon reiettez-les, & pensez que ce ne sont que des songes :

Mon cher fils, dit le Pape, nos affaires sont en mauuais estat. Je ne sçait de quel bois faire fleisches. Mon espee, sous laquelle trembloient iadis tous les Princes du monde, ne tranche plus. Les venitiens me font la mouë ouuertement. Le Roy de France que i'ay honoré du titre de tres-Christien, & qui me deueroit prester la main par dessus les autres, s'appreste à la defense des Venitiens : donne secours aux heretiques, tant aux Pais bas qu'ailleurs, & est si dicimulé en toutes choses, i'aimerois mieux qu'il se declarast mon ennemy ouuert, que me faire ainsi sous main la guerre. Le Roy d'Angleterre ne s'est cōtenté de chasser tous les Catholiques de son Royaume mais fait si peud'Estat de moy qu'il me qualifie seulement Euesque de Rome. Les Heretiques du paysbas surpassent en audace tous les autres, qui apres m'auoir entierement reietté, & déclaré estre l'Antechrist, Osent faire des alliāces & confedeations avec tous les Princes voisins, à nostre tresgrand preiudice. Il tiennent leurs Agens en toutes les Cours de l'Europe, & ne s'y fait la moindre chose, dont ils n'ayent quand & quand le vent. Ils se vantēt mesme de nous passer quelque iour le pied sur le ventre, & de nous ruiner de fons en comble. Si nous ne nous tenons sur nos gardes, ils nous donneront vne terrible secousse, & nous reduiront à vne inquietude perpetuelle. Tant de millions de Ducats, & tant de milllons d'hommes, qu'ils vous ont courés vous doiuent seruir d'auttant d'alarmes. Mais ce qui bourelle plus mon ame, c'est que les Venitiens qui font semblant d'estre bons Catholiques, mesprisent si vilainement mes ordonnances.

Que si ce feu va plus auant, ie crains qu'il mette en flammes & en cendres toute l'Italie. Parquoy donnez-moy quelque bon aduis comment c'est que nous-nous pourrions desmeller de ces

canailles, & tenir nostre liberté, puissance & authorité en pied, voire mesme l'aggrandir.

Sainct Pere, du le Roy d'Espagne, Je ne trouue meilleur expedient en cet affaire, que d'employer toutes nos forces, tant par terre que par mer, pour donner vne si rude attaque aux Heretique du Pays-bas, & aux rebelles de Venise, qu'on en parle d'icy a mill. ans: passant au fil de l'espee hommes, femmes & enfans mettant a sac toutes leurs villes & pays. Cela fait, nous viendrons aisément à bout de ce sin renard. A ceste fin il sera besoin que vous mettiez vne grande imposition sur vos gens d'Eglise Cela ne se peut faire sans grands fraiz: Et ces mandits heretiques ont coûté a feu mon pere & a moy plus de deux cens millions de Ducats, & plus de trois cens mille bons soldats: De maniere que mes thresors sont tellement espuisez, que ie suis contraint de me seruir de monnoye de cuyure: Et si mon cousin le Marquis Spinola ne m'eust fidellement assisté, i'eusse tout perdu. Car tout si mutinoit, & les heretiques en faisoient leur profit. Mais il les a si bien rangez, qu'ils tremblent sous luy. Il leur a osté Ostende, port de mer en Flandre. Il a pris sur eux le chasteau de Lingen, les villes de Grolle, Lochum & Oldenzeel voire la ville de Rinberge Si nous luy fournissons de l'argent & des hommes il viendra en peu de temps au dessus de tout: estant homme prudent & heureux en ses entreprinse: bien que trop doux à chastier ces Heretiques. Mais nous les trouuerons bien en leurs temps.

Vous vous monstrez, repliqua le Pape, fort zelé à soustenir la foy Catholique, & à maintenir mō authorité. Car si vos thresors sont tellement amoindris, que vous auez esté contraint de battre de la monnoye de cuyure, & que vos soldats se sont mutinez à faute de solde, estant en si petit nombre, que ferés vous quand nous en tiendront quatre fois autant en campagne, tant contre les Heretiques, que contre les Venitiens, qui sont pire que les Heretiques, & qui mesme comme ie croy, s'entendent avecques eux? Pour l'imposition des gens d'Eglise, vous scauez que de tout tēps ils sont si auaritieux qu'ils aymerois mieux deuenir Heretiques, que bailler beaucoup d'argent: dont ils font plus d'estat que de Dieu. Ainsi acquerrois ie beaucoup plus d'ennemis que ie n'ay à present. L'affaire de Venise est d'vne longue trainee. Au lieu que ie penserois trouuer de l'assistance par deuers les Prince d'Italie, ie ne trouuerois que des partialitez entre mes Cardinaux & Prelats. Voire ie crains, qu'ils feroient bien tost des lignes entre eux, pour me debouter de mon siege, & y en placer vn autre: Qui mettroit aneāt toutes nos de

libérations & desseins. Et quand a vostre cousin Spinola ie l'ay fait enquerir, s'il à quelque opinion de vaincre entièrement tous les Heretiques: Il a dit, que cela ne se pourra iamais faire par guerre, tât pour la situation du pais, des mers & des riuieres, que bien qu'on leur puisse prendre quelque ville champestre, si est-ce qu'ils n'y perdent guieres. Et vous sçauiez, combien cher vous coustët les villes que vous leur auez ôstes. Le guain d'Ostende est petit c'est vne victoire bien chere & sanglante: la perte que vous auez receu en change des villes & chasteau de l'Ecluse. Attembourg, Isendyck, & d'autres places d'alentour le surpasse de beaucoup. Qui plus est, iay entendu de Spinola, qu'il croit que s'il venoit à gagner vne victoire fort auantageuse les Heretiques se ietteroient tout quant & quant sous la protection du Royaume de France, & ce fin Renard ne les refuseroit pas. Voire mesme on ma raporté qu'il y bute, & achemine, ses desseins sous main par quelque personne qui fauorisent son party. Ainsi aduison's a quelque autre meilleur moyen.

Comme le Roy d'Espagne estoit tout pensif, ne sachant à quoy se refoudre, le Pape luy dit, que suyuant le conseil de Spinola il faudroit tascher à glisser vn rat dans le gardemanger des Holandois: Apres dit-il, faudra que nous facions la paix, moy avec les Venitiens, avec les heretiques du Pais-Bas.

Quoy repliqua le Roy d'Espagne? Cela seroit trop preiudiciable a nostre autorité. Car comme i'entens, les Heretiques ne voudront point entrer en traitté, qu'ils ne demeurent du tout retranchez de nostre obeissance. Ils ne se fient point en nous, sachans combien de dommage ils nous ont apporté, non seulement en se qui nous ont osté, & detiennent encor les pays & citez, mais principalement qu'ils nous ont reculez de la Monarchie de toute l'Europe, à laquelle feu mon pere à long temps aspiré, & eust esté à long temps maistre de la France, si ces maudis heretiques ne l'eussent empesché. Comment donc li sera impossible que nous puissions faire la paix. D'auantage ils ne voudront point quitter leur Religion, n'y retourner au giron de l'Eglise Romaine, mais persisteront tousiours au mespris de vos comandemens. Que si mesmes les Venitiens obtiennent de vous tout ce qui veulent, vostre autorité sera grandement offencée. C'est vne chose du tout intolerable tât pour vous que pour moy. Parquoy ie demeure tousiours en ma premiere opinion, qu'il seroit plus expedient de hazarder plustost toutes choses, que de nous abaisser de tant que nous leur donnions ces aduantages.

Mon cher fils. dit le pape, ie voudrois bien suivre vostre auis

Mais vous sçavez que nous avons faute d'argent , tant pour faire la guerre aux Venitiens ; qui en ont à foison , que pour dompter les heretiques. Vous n'ignorez point , combien difficilement les Ecclesiastiques contribuent argët. Vostre guerre des Pays-Bas a tiré de la son commencement. Car comme le Duc d'Alva voulut lever le dixiesme denier , tant sur les Ecclesiastiques que sur les seculiers : ce furent ceux-là principalement qui s'y opposerent les premiers , & inciterent les autres à en faire autant : bien qu'ils ne pensassent point que la chose prendroit vne si mauuaise fin. Partant faisons de necessité vertu. Pour le moins ayons patience pour quelque temps , iusques à ce que nous ayôs meilleure commodité : Vïons de feinte & de dissimulation ou pour esquiver ces dangers qui panchent sur nos testes : Et apres que nous les aurôs endormis , croyans que nous-nous y portons sincerement , nous leur courrons sus à l'improuiste , & les destruirons pour tousiours.

Voire , mais dit le Roy d'Espagne , cela ne seroit point procédé de bonne foy , & encourroit-on le blasme de tous les autres Princes ?

A ces paroies le Pape fit de l'estonné , & luy dit , Quoy mon fils , est-ce ainsi que vous estes accoustumé de faire ? Depuis quand vous est venu ceste nouuelle saincteté & deuotion ? Ce n'est pas la route que vos deuanciers ont pris. Si feu vostre pere n'eust fait autrement , vous ne seriez pas à present maistre de Granade , ny d'Arragon. Au reste , sçavez-vous pas qu'on n'est pas tenu de garder la foy aux heretiques. C'est vn arrest du Concile de Constance , pratiqué sur le lieu en la personne de Iean Hus. Lisez au surplus vos Iurisconsultes Espagnols , & entre autres le Docteur Aiala , Audiencer de la Cour du Prince de Parme : ceux-la vous osteront tous scrupules. Et quand ils ne le feroient pas , mon absolution est trop bastante pour le faire. Je vous absoudray de tous sermens & promesses que vous leur pourriez faire.

Le Roy d'Espagne fit semblant d'acquiescer peu facilement à ces paroles neantmoins protesta en fin , qu'il trouueroit ce conseil bon & seur. Mais il s'arresta sur la finesse des Heretiques , & la deffiance perpetuelle qu'ils auroient de luy , & partant dit , qu'il auroit de la peine à les attrapper.

Cela sera aisé à faire , luy respondit le Pape. Il faut que vous leur faciez autant de beaux offices qu'ils sçauroient souhaitter : S'ils ne les acceptent , tous leurs alliez les quitteront , leur representans qu'ils ne pourront pas gagner d'auantage , quand ils feront encor' la guerre autant d'années qu'ils ont fait. Vou-

lez-vous, leur diront ils, demeurer eternellement en guerre, & nous y faire demeurer quāt & vous, sans equité & raison? Que si on vous enuoyoit vn blanc signé pour en disposer à vostre volonté. Sçauriez-vous desirer d'auantage : Par ainsi, mon fils bien aimé, asseurez vous que si vous les amenez iusques-là qu'ils vous prestent l'oreille, vous en serez maistre dans sept ou huit ans. S'ils font les restifs, vous en auez desia gaigné la moitié. Car n'estans point assistez de leurs alliez, leur puissance sera grandement affoiblie. Et puis ils entreront en schismes & diuisions entre-eux mesmes. Car quelques vnes de leurs prouinces, qui sont plus suiettes aux incōmoditez de la guerre ne voudront plus faire la frontierē. Elles se detracqueront, & feront la paix à part. Il les faudra traiter doucement, comme vous faictes ceux de Brabant, de Flandre & autres iusques à ce que le temps vous fournisse commodité de les chastier selon leur demerite. Celles qui demeureront obstinees, seront aussi remplies de contentions. Le populaire, harassé de la guerre criera aux Magistrats, Quoy? voulez-vous que nous vueillissions en la guerre, sans iamais gouster les douceurs de la paix, qui se presente si auantageuse, de laquelle nos voisins iouyssent si heureusement. Nous ne pouuons plus fournir aux impôts, & subides, nous sommes reduits à route extremite: nous voulez-vous harceler d'auantage! Que si parmi ces vacarmes les gens de guerre viennent vne fois à se mutiner par faute de payement, c'est fait d'eux. Il est donc expedient que vous suiviez ceste voye que ie vous viens de tracer, elle vous acheminera au comble de vos desirs: soit que la paix s'ensuiue, soit qu'elle ne s'ensuyue point. Mais que vous les puissiez tirer à quelque traitté, ce sera assez pour le commencement. Si vous concluez la paix, vous en estes maistre absolu dans six ou sept ans, pourueu que vous ayez la patience de dissimuler si long temps, Si vous ne la concluez point, les auantages que vous leur aurez offert, auanceront plus vos affaires en vn an, quelles ne feroient autrement en dix. Cependant il faudra, que vous ne desiriez rien à l'esgal de la paix, que tous vos amis & suiets la vous conseillent, pour mettre vne fois la Chrestienté en tranquillité. Mais ce doit estre la moindre consideration à laquelle vous songiez. Il faut que cependant vous ayez aussi l'œil sur les Rois de Dannemarc, de Pologne & de Suede, taschant abatre tantost l'un & tantost l'autre pour accommoder mieux vos affaires. Sur tout, prenez moy la peau de renard couurez vostre ambition le plus finement que vous sçaurez. Il n'y faut que

que sept ou huit ans. Ceux-là expirez, vous vous porterez en Lion.

Saint Pere, dit le Roy d'Espagne, ie trouue ce conseil fort bon. Mais quel moyen de dissimuler si long temps? Ie suis ieune, plein de bouillons: ie ne scauroy si bien masquer mon courage, qu'il ne paroisse: lors mesmement que les autres Princes viendront à ce mocquer de ce que ie me feray tant abbaisé, & auray ainsi fait litiere de mon honneur.

Si faut-il, repliqua le Pape, que vous passiez par là, si vous en voulez estre maistre. Si vous vous precipitez, tout s'en ira en fumée. Il faut attendre la saison, & oster tout mauuais soupçon. C'est ainsi que vous les endormirez. Sçavez vous pas que la violéce & la promptitude de feu vostre oncle Dom Iean d'Autria gasta tout le ieu. S'il eust sceu dissimuler c'eust esté fait pieça d'eux: Vous seriez à present maistre, non seulement de tout le Pays-Bas, mais encor' de France, d'Angleterre, & d'Allemagne. Partant suyuez mon conseil, si vous voulez venir au dessus de vos affaires. I'en pense faire autant aux Venitiens.

Mais, dit le Roy d'Espagne, si ie voulois maintenant mettre en œuure ce que vous me dites, (ce que ie ne peux faire que mal-aisément) & qu'ils ne me voulussent point croire: les années passeroient sans rien faire. Ie serois despouillé de mon pays: ils fortifieroyent leurs frontieres, & y mettroient de bonnes garnisons, faisant cependant prouision d'hommes & d'argent. Ainsi quand ie me voudrois tant soit peu remuer, ils seroyent prests de mesmes, & me feroient perdre tous les effects de mon esperance.

Si vous suyuez mon conseil, dit le Pape, vous ne pourrez aucunement estre frustré de vostre attente. La dissimulation dont vous vserez, effacera tout mauuais soupçon. Ils se fieront entierement en vous. Il faudra donner ordre par tout à ce qu'ils recoiuent bon traitement. Ceux qu'un zele inconsideré portera à les offenser, chastiez-les exemplairement. Par ce moyen vous chasserez toute des fiance d'entre eux. Au reste, nous deuiserons vn autre fois de ce qu'il faudra faire au surplus. Ainsi faisant, on les bercera si doucement, qu'ils ne penseront plus en mal. Les garnisons viendront aisément à décroistre de la moitié dans vn an, deux ou trois. Ils oublieront les exercices de la guerre. Les plus braues soldats s'en iront. On tirera ailleurs leurs Capitaines peu à peu, avec promesse de grands gages, & tout plein de belles recompenses. Voire mesmes, on taschera de faire leur Gouverneur le Comte Maurice, Capitaine general contre les Turcs on luy donnera des im-

pressions des grands honneurs & emolumens, que ceste charge luy apportera. S'il n'y est porté, on se mettra en peine de l'en destourner par quelque mariage, ou autre semblable moyen dont nous traiterons ailleurs. Aussi pendant ce temps là ceux qui sont plus avancez en aage & en la cognoissance de nos finesse, viendront à mourir. Leurs places seront occupées par des ieunes gens, & peu experts, desquels nous viendront mieux à bout. Car ils ne sçauront pas nos pratiques, a tout le moins ne le croiront ils pas. Cependant vos thresors accroistront en telle façon que vous pourrez executer vos desseins. Et durant ceste paix feinte & dissimulée, plusieurs d'entr'eux se lairront gagner à vostre parti, tant par escus, pistoles & ducats, que par belles & vaines promesses de grands, estats & mariages.

Le Roy d'Espagne trouua encor tout plein de difficultez sur l'execution de ce conseil, disant que quand bien il se contraindroit à vne si longue dissimulation, ses officiers neantmoins ne le sçauroient faire. Toutesfois il dit qu'il y auiseroit plus à loisir, & apres declareroit à sa saincteté sa derniere resolution.

A peire auoit-il prononcé ces paroles, que voyci arriuer vn Courrier en poste, qui s'adressant à eux, dit d'abord qu'il leur apportoit d'estranges nouuelles. Le Roy d'Espagne luy demanda d'où il venoit. Je viens du Pays-Bas, respondit-il, de la part des frere & sœur de vostre maiesté, l'Archiduc Albert & Isabelle. Voyla le paquet qu'ils m'ont chargé de vous donner, vous y verrez comment les affaires passent.

Le Roy d'Espagne ayant leu ses lettres parla au Pape en ceste façon. Sainct Pere, ie suis aduerti comme ces maudits Heretiques ont intentiō de dresser vne societé pour me despouiller des Indes Occidentales: qu'ils commencent desia à s'y apprestier. Et qui est le pis, que la plus-part de l'argent, qui sera employé à l'equippage des nauires de guerre, viendra de France, d'Angleterre de Brabant, & de Flandre. Que les marchands entreprendront ceci à condition que le pays aussi y face les frais, dont on conuiendra. Mon frere & ma sœur les Archiducs, m'enuoyent icy tout le plus de leur dessein, & la forme de laquelle ils vseront à faire ceste societé: le moyen qu'ils tiendront à me faire le plus de degast, avec quelles forces ils viendront, & quel ordre ils y garderont. Certainement ie remarque, qu'il n'y a aucun secret que ces Heretiques ne descouurent. C'est fait de moy, si ce dessein va plus auant, & sort son plein & entier effect. Quand j'employeray toutes mes forces

pour les contretester, ce seroit autant de peine perdue. Ils sont resolu de venir avec cent voiles, dont il y aura quarante nauirres de guerre: quatre mille soldats, trois mille matelots, pourueus de toutes choses. Que pourroy- ie faire à l'encontre? Avant que i'aye appresté des forces, ils auront desia occupé quelques places fortes: Comme Carragena, Nombre de Dios, Campedo, pres du cap de Iucatan, le destroit de Pauama, pour rendre non nauigable le golfe de Mexico. En somme ie iuge qu'a ce compte dans deux ou trois ans ils empescheront, que ie ne receiue plus aucun nauire des Indes Occidentales. Quand ils ne nous feroient autre dommage que cestuy- la, ils seront suffisans pour nous ruiner. Car nous perderions tout nostre credit, & aurions à peine assez de moyens pour payer nos garnisons, & tenir en pied le train ordinaire de nostre Cour. Il nous faudroit quatre fois plus de soldats, si nous leur faisons teste. Que scauons nous de quel costé il nous attaqueront? Les pays sont grand, & mal-aiéz à garder. Car il faudroit mettre des gens de guerre sur toutes les costes d'Espagne, & des Indes Occidentales, y comprises toutes les Isles. Sainct Pere: quelle mal- heureuse nouuelle est celle- cy: Je croy que tous les diables sont sortis d'enfer pour leur prester la main à nous ruiner.

Ainsi que le Roy d'Espagne se vouloit estendre plus auant en vacarmes, voyci arriuer vn autre Courrier, qui luy dit, que s'il nauisoit de bõne heure à ses affaires, qu'il couroit risque de perdre tous ses Pais-Bas. Car, adiousta il, ie vous raporte que l'on croit que ces Heretiques pourroyent bien donner la souueraineté de leurs prouinces au Roy de France. Partant il est temps que vous donniez ordre à vos affaires, & vous teniez sur vos gardes.

Ceste nouuelle attaque redoubla sa douleur, & le porta à accuser griesuement la rigueur de son destin, luy entassant peine sur peine, & calamité sur calamité. Si cela se fait, dit-il, me voila priué non seulement de toute esperance de recouurer ce qu'ils me deriennent: mais en danger mesmes de perdre tout ce qui me reste en ces pays. Il pria le pape de luy fournir conseil, pour sortir de ces perplexitez. Lequel l'exhortant à ne ceder point aux aduersitez qui le venoyent enuironner, luy persuada, qu'il suiuiſt le conseil qu'il luy auoit donné au parauant. Mais que ce soit fait promptement dit-il, Employez y vostre frere: despeschez vostre procuracion, & donnez luy plein pouuoir de s'accorder avec les Heretiques, soit pour faire paix, soit pour faire vne treue de longues années. Qu'il leur face tout plein de

belles promesses: mais qu'ils y prestent du commencement vn peu l'oreille, tout ira bien. Ecrivez-luy qu'il n'espargne point ny peine, ny argent, ny de finesse, pour estre seulement escouté. Car on dit communément, qu'une ville qui patlemente, est à demy perdue. Nous gagnerons beaucoup, si on les veut ouyr. Nous aurons cependant du loisir à consulter & assembler les plus fins & cauteleux Renards, pour aduiser comme nous les pourrons mieulx artraper sous pretexte de paix ou de Treues. Mais il faut que vous gourmandiez vostre naturel, pour le plier à vne feinte humilité. Autrement tout cela n'est rien. Conformez-vous à mon modelle, ie feray le mesme enuers les Venitiens.

Le Roy d'Espagne respondit, qu'il estoit disposé à s'uyre entierement le conseil que sa saincteté luy auoit prescrit: comme trouuant celuy-la seul suffisant pour le garantir de sa ruine. Mais i'auray, dit-il, tant de creue-cœur & de malaise quand il faudra venir à l'exécution, que ie crains qu'elle me mette au tombeau. C'est vne chose du tout intolerable, qu'ayant cy deuant esté redouté de tout le monde, ie soye cōtraint de me iecter comme aux pieds de mes suiets rebelles, & Heretiques endiablez. Mais ie voy que c'est vn faire le faut: & que ie ne peux venir par autre voye au bout de mes desseins: & mesmes suis en danger d'estre autrement ruyné: de fons en comble.. Mais *yo iuro à Dios* que si ie me puis iamais preualoir sur eux par la paix ie les mastineray si bien, qu'ils n'aurent plus moyen de s'esleuer à l'encontre de moy.

Ie me reuancheray alors aussi de ce fin Renard, qui brouille si bien mes affaires. Ceste esperance soulagera vn peu ma passion, & m'obligera à m'accoustumer d'ici en auāt à feindre. La dessus il protesta au pape de despescher ses Couriers vers son frere & sa sœur les Archiducs. Lequel luy dit qu'il fist ainsi, & ce avec haste, luy donnant au surplus sa saincte benediction.

pendant ces propos, me sembla auis qu'il luy apporta encor' d'autres nouuelles des Indes Orientales, qui n'estoient aussi guerres bien receuës du pape, ny du Roy d'Espagne. C'est pourquoy le Royse mettant à la despesche de ses Courriers, leur luy mesmes deuant le pape le contenu de ses lettres qui s'y plaisoit fort. Mais elles estoient escrites en Espagnol, que ie n'entens point, si ce n'est quelque mot, *en passant*. De maniere que ie ne les vous sçauroye représenter. Il me sembla pourtant, qu'elles parloyent de tout plein de belles promesses: mesmes que l'Archiduc y employast vn Cordelier, & point de Iesuite: Car bien qu'ils fussent fins & cauteleux, ils estoient neantmoins fort

mal voulu. Je ne peux rien plus entendre de ces lettres : bien marry de ne les auoir peu eoucher tout du long , pour se donner mieux garde de ces promesses fraudulentes & trompeuses. A dieu, soyez tousiours sur vos gardes, & ne mettez jamais en oubly la tyrannie d'Espagne , ny ne vous laissez esblouyr par des belles apparences.

DIALOGVE DV ROY DESPAIGNE AVEC

Jean de Noye Moyne, touchant les affaires de ce temps.

L'Esprit de l'homme ne peut demeurer oisieux : il faut qu'il se donne de l'exercice. Plusieurs ont enfanté plusieurs diuers discours & songes sur le traicté des affaires. Je me suis laissé emporter à mesme curiosité. J'ay forcé ma fantasie à ce figurer ce qui se passe entre le Roy & le Moine en Espagne. Finalement elle m'a representé ce qui s'ensuit.

Le Moine arriuant en Cour fut avec force *besolas manos* à la Castillane. Mais sachant bien le contenu de ses lettres, il ne fit que hocher les espaules, contrefaisant bien le marmiteux : Comme il est propre à iouer tous personages. Le Roy l'appelle en son Cabinet, & luy demande, si on estoit au bout de la quenouille pour auoir du filet à recoudres cappes deschirees d'Espagne.

Sire, respondit il, il n'a pas tenu à nostre bonne volonté, ny industrie : Nous y ayons rapporté toutes nos affections & nos puissances, Mais on a tellement brouillee nos fusees, qu'il nous est mal-aisé de les démesler.

Laissons ces propos enigmatiques, dit le Roy : parlez en termes clairs & entendus.

Le Moine. Sire, Nous ne sçauons de quel esprit ces gens la sont menez, il ne se traite rien par de vers vostre Maiesté, ny deuers sa saincteté, ny entre nous autre vos fidelles seruiteurs, qu'il ne leur soit tout à l'instant reuelé par songes ou par visions.

Le Roy. Voila vn fait estrange, Si ne peu-je croire que ils sachent ce qui s'est passé entre sa saincteté & moy sans interuention de personne.

Le Moyne. *Si signor Roy*, iusques au moindre point. Ils ont fureté tous les cachots de vos cœurs, autant informez de vos pensées que de vos paroles. Ils y semblent bien aller à tastons : mais ils rencontrent si a droit, qu'ils ne faillent pas d'vne teste

(d'esplingle. Ils sçauent songer, que le conseil de la saincteté & l'intention de vostre Maiesté, ne vise à autre blanc qu'à les enioler par belles parolles & vostre Maiesté sçait ce qui en est. Nous pensions auoir affaire à des simples columbes, & des patures brebis innocentes : mais nous y auons trouué prudence de serpens, & finesse de Renards. Ils se sont donnez ceste impression, & si aheurtent incessamment, qu'ils traittent avec des pipeurs, qui ont pris a tâche de les circonuenir. Par ainsi il fait mauuais chasser Renards avec Renards.

Ainsi ce Presidēt chassieux qu'on nous a donné pour adioint en ceste negotiation, à porté grand preiudice à l'affaire. On luy met sus, qu'il à trempé en l'assassinat commis en la personne du feu Prince d'Orenge. Le mal-talent que on luy en porte, redonde sur nous tous. D'auantage, ils trouuent estrange, qu'on n'ait employé en cest' affaire aucun seigneur des rais-bas. Ils disent que le naturel de ceux qu'on y a deputez leur dict clairement, qu'ils n'ont guerres de bien à attendre de ce traité de paix. Ils tiennent aussi, qu'on a manifestement enfreint & violé les Priuileges des prouinces suiuettes aux Archiducs, ayant entrepris vne affaire de si grand consequence, sans en ouir leur aduis.

Le Roy. Que *diabolos* en chaut-il à ces rebelles, si les autres en sont contens ? Ne leur est-ce pas assez, qu'ils sont recognus libres, & entierement deschargez de nostre obeissance.

Le Moine. *No Segnor* Ils disent qu'ils veulent aussi penser à leur voisins. Et qui sçait ce qu'il tramant sous ce voile. Ils estendent si au large le titre de liberté, qu'ils vuelent estre recognus aussi souuerains que nul autre Prince ou Republique de la chrestienté. Qui plus est ils bastissent la dessus vne puissance absolue de trafiquer par tout le monde.

Le Roy. Comment ? Estendent-ils aussi les Indes Orientales

Le Moine. *Ita domine* : Et sont si osez qu'ils soustiennent de bouche par escrit, que le droit des gens ne donne autres bornes à leur liberté, que ceux que la Nature à donné au monde.

Le Roy. Mais ne sçauent ils pas que le saint Pere, lieutenant de Dieu en terre, en cecypriuilaigié les Roys de Castille & de Portugal ?

Le moine. Ouy, Sire Mais ils se moquent de tels priuileges disant qu'il a fait donation d'une chose qu'il n'auoit pas : & que vostre Maiesté a prins ce qui ne luy appartenoit. Ilz passeront bien plus oultre, & font du Papel l'Antechrist : voire le transforment en Diable, qui monstrant iadis à nostre Sauueur toutes les grandeurs du monde, luy en fit offre, a condition de l'adorer

comme sen Dieu en terre!

Le Roy. *Nuestra dona de Loreto, san Iago de Galicia, o todos los Dioses de mitierra*, que les horribles blasphemés sous ceux-cy, quels outrage iettez contre sa saincteté, & moy son fils bien aimé? Comment peut subsister la terre sous les pieds de ces monstres abominables, qu'elle ne les abisme: Sont ce des creatures douces de raison & d'entendement qui y habitent.

Le Moine. Comment. Vostre Maieité est elle si estrange-ment alteree par ces propos. Il ne seroit pas donc expedient qu'elle se transportast sur le lieu, elle en orroit & verroit bien d'auantage. Pour ce qui concerne le pays & les habitans d'iceluy, il est en si bon estat & en si bon ordre, sans considerer le different de la Religion, qu'il ne cede à aucun pays ny peuple Catholique, qui releue de vostre Maieité.

Le Roy. Mais retournons à nostre premier propos. Mes ambassadeurs ne leur ont-ils pas protesté tout à plat, que ie n'entens aucunement leur laisser l'usage des Indes: & que ie n'eusse iamais entrepris ce traité de paix, si ie ne les eusse creu entierement retenir à ma deuotion.

Le Moine. Sire, Nostre langue n'a point de faute. Nous les auons menacez de rompre toute la negociation, s'ils ne se desistoyent de ceste pretention. Mais ils n'en font point de conte, ils tournent le tout en ruse. Ils nous presentent incontinent passe-port pour nous en aller, comme s'il ne leur chaloit de la paix. Ils entendent tout le secret de la Messe: nous ne pouuons si subtillement deguiser nos affaire, qu'ils ne descouurent tout quant & quand le pot aux roses.

Le Roy. En quel estat les auez vous laissez.

Le Moine. Voicy leurs lettres: vostre maieité y verra ce qui en est! Le Roy les ayât fait ouvrir & lire, dit au Moine: Je trouue icy qu'ils ne sont aucunemēt disposez à la paix, si on ne leur laisse au moins pour quelques années le cours libre par toutes les Indes Orientales & Occidentales. Sa saincteté ne s'accordera iamais à cela. Pour moy ie me resolu aussi plustost à vne guerre eternelle, qu'à vne si honteuse & dommageable paix. La cōseruation de mes Indes a esté le premier mobile de ce pour-parler. Ne la pouuant obtenir par accord, ie la poursuyurai par force. Je veux que vous y retourniez soudain en poste, & en retiriez mes Ambassadeurs. Il faut faire vn dernier effort. J'ay vn peu tiré l'haleine. On m'a apporté quelques millions d'or: ie retiendray pour quelque temps ceux que ie dois sans aucun interest, ou bien petit. J'en attends d'auantage de iour à autre. Tout cela y sera employé.

Le Moine. Sire, Ne vous laissez pas si promptement emporter, prolongeons les choses si auant que nous pourrons. Nous gagnons beaucoup si nous gagnons du temps. Asseurez mieux vos affaires, renforcez vn peu plus vos tresors. Confidez meurement si ce temps sera opportun à rentrer en guerre. Les Rois de France, d'Angleterre, & de Dannemarc, sont confederez auecques les Rebelles. Ce sont ceux-la qui ont si bien meslé les cartes: sur tout le premier: qui espere de pescher en eau trouble, pour asseurer son estat. Outre plus les marchans du Pays-Bas ne pouuans negotier aux Indes, s'en iront en France, pour de la exercer le mesme commerce. Par ainsi le dernier inconuenient sera plus grand que le premier. Vous tomberez de siebure en chaud mal, *de la sartén en el fuego.*

Le Roy. Ha, ha, i'empescheray bien le François de voguer ainsi sur mer.

Le Moine, Helas, Sire, ce ne seront point les François, ny leurs nauires: Ce sera la mesme société, les mesmes nauires & mariniers. Le mesmes argent d'Hollande & Zelande, voire celuy de Brabant, de Flandres, & d'Italie y sera employé comme il y est desia à present.

Le Roy. Quoy donc? Faudra-il que ie plie entièrement à leurs passion Que ma patience serue de pierre affiloir à éguifer leur audace & rebellion?

Le Moine. Il semble que le temps d'apresent vous y oblige. Vous sçavez quel conseil vous a donné sa saincteté.

Le Roy. Ces Heretiques donc ne se soucient-ils de la puissance du Pape, & de la grandeur du Roy, de la finesse des Italiens, de manstrots des Espagnols de la cruauté des Bourguignons, de l'hypocrisie des Moines, de l'eau benite de la Cour de Brabant, ny de la tromperie des marchans. C'est bien vne chose pitoyable! Je peux bien accuser de rigueur l'estoille de ma naissance, & le temps de mon regne. Je croy que c'est celuy que l'esprit prophetique de *Dum Bartholomeo de las Casas* a menacé d'un infini nombre de mal-heurs. Si faut il encor' à la *desparado* faire vne fois iouer le ressorts de nos finesse. Vous retournerez sur vos pas, & contreferez le passionné à outrance, comme vous estes bien stilé à la dissimulation, & ferré autant du front que de la langue à mentir par dessus vos compagnons. C'est à cest heure qu'il en faut rendre vne preuue signifiée. Grossissez vostre siel, iertez cent esclairs de vos yeux, cent foudres de vostre bouche: criez en pleine assemblée des estats, que ie ne veux aucunement souffrir qu'ils aillent aux Indes: que i'ayme mieux sur l'heure mettre la cuirasse sur le dos, &

l'espée au poin, que de leur accorder vn poinct si preiudiciable à mon honneur. Parauanture ces tempestes engendreront vne diuision entre eux. Ceux de Gueldres, Frise Groningue, & Frecq ne voudront point attendre les derniers estans de ma fureur: cela frayera le chemin a mes intentions. Cependant la pluye d'or que ie fais couler sans cesse aura ramolly quelques cœurs de pierre: qui seruiron au besoin.

Le Moine, *Nulla modo Segnor.* Ils sont trop accoustumez à nos façons de faire, ils cognoissent l'asne par ses oreilles. Nous ne ferons que les rendre tant plus obstinez en leur opinion. Nous mettrons toute nostre reputation en desbauche: & monstrerons a vëue d'œil, que nous ne traitons point en bonne foy avec eux: Que nous les auons voulu endormir par ce beau titre de Prouinces libres, pour les asseruir à vne plus grande tyrannie que parauant. Ils se font accroire cela les vns aux autres, & en donnent des impressions bien grandes aux bons Catholiques qui sont parmi eux.

Le Roy. Mais comment se peuuent ils si bien accorder en ces affaires cy: veu qu'ils sont si souuent en estrif aux autres, composez de tant de diuerses creances & humeurs.

Le Moine. La crainte qu'ils ont de sentir les escourgées sanglantes d'Espagne qui leur penchent sur le dos, les fait conspirer au maintien du bien public. D'ailleurs ils y sont portez par la sage & douce conduite de Messieurs des Estats, qui laissent viure chacun en sa Religion, sans violenter les consciences. Ils sont aussi attirez à ceste concorde par les grands profits qu'ils tirent des voyages qu'ils font aux pays lointains, sur tout l'Hollande & la Zelande, de laquelle despendent toutes les autres Prouinces.

Le Roy. Qu'est il donc besoin de faire, vos propos sentent vn peu à l'heresie, vous en pouuez auoir retenu quelque semence de vos parens, ie veux neantmoins que vous parliez rondement, & me descouviez tout à plain les conceptions de vostre esprit.

Le Moine. Sire, Ie ptoteste ici deuant sa saincteté, & vostre Maiesté, & vous assure à fé de qui en soy, que ie suis esloigné de toute sorte d'heresie, renonce à pere & à mere, comme i'ay pieça fait, & promets que tout ce que i'ay dit iusqu'à present, & dirai cy apres selon ma petite capacité, tend entierement au seruice de sa saincteté, à l'auancement de l'Eglise Catholique, Apostolique & Romaine, & au bien & honneur de vostre Maiesté. I'en feray serment sur les saincts Euangiles, & receurai le S. Sacrement de la Messe pour ratifier ma protestation. Puis

que vostre Maieſté me commande d'ouurir à plein la poictrine, & de donner iour au plus profond de mes penſees : ie diray librement que ie ne treuve meilleur expédient en vos affaires, que celuy que ſa Sainteté vous a donné. C'eſt que vous accompliſſiez de tous poincts le deſir de ces Rebelles : leur concedant tout ce qu'ils requerront. Plus de promptitude & plus d'affection que vous leur ferez paroître en cet octroi, plus d'auancement receuront vos affaires. Nous auons ſainement iuré en pleine aſſemblée des Eſtats, prenans Dieu à teſmoin, que nous acheminons l'affaire en droiture. Si vous continuez ce que vous auez encommencé, nous les tirerōs aiſément dans les rets. A la mienne volonté, qu'on euſt fait ceci d'abord, on euſt fermé le paſſage à pluſieurs ombrages qui les ſont venus ſaiſir. Mais le mal-heur eſt, qu'une parole libre & véritable eſt ordinairement ſuyuie d'une ſiniſtre opinion de meſcreance: Comme il eſt arriué à Dom Pimentel & à l'Admirant d'Aragon: & en arriue à nous autres gens d'Egliſe, deſquels on ne deueroit attendre que tout bien. I'auois preſque oublié à dire ce que i'ay appriſ de quelques bons amis en Hollande: à ſçauoir. Que les Rebelles ſe diſent à l'oreille les vns aux autres, qu'ils ont moyen par l'aide de Dieu & l'aſſiſtance de leurs bōs amis, de vous oſter les plus riches mines d'or & d'argent que vous poſſédez aux Indes Occidētales: Et que les rebelles Chilleſes, & autres Indiens irrités contre vous leur preſterōt main forte: pour aſſouuir le deſir de vengeance duquel ils ſont pieça alterez. Ils ſçauent auſſi diſcourir fort particulièrement de l'eſtat preſent de vos pays & ſuiets de par delà: qui panchent à vn changement notable, leur fait conceuoir vne grande eſperance d'améliorer leur condition, & de pouuoir baſtir vne belle fortune ſur les ruynes & maſures de la voſtre. C'eſt vn poinct d'importance, & qui merite que voſtre Maieſté le conſidere avec attention. Partant ie conclus comme deſſus, que vous deuez tout conceder aux Rebelles: mais pour peu de temps, en attendant quelque meilleure occaſion.

Le Roy. *No radre*, ie ne penſe pas ſi mal que ie fais ſemblant: Ie n'ay aucun mauuais ſoupçon de la creance qu'auetz à Dieu, ny de la fidelité que vous portez à mon ſeruice. Ie veux ſeulement que vous me diſiez librement ce que vous iugez pouuoir ſeruir à cet' affaire: ce pourra eſtre ce qu'il vouldra. Vos proteſtations ſerieuſes me rendent aſſez de preuue de voſtre bonne volonté.

Le Moine. Sire, Ie nourris de long temps ceſte eſperance en mon ame, que vous paruiendrez indubitablement à l'Em-

pire de tout le monde, auquel vos deuanciers ont si chaudement aspiré. Ne vous laissez point abbatre le courage par ces alarmes de la fortune. Elle porte enuie au bon heur qu'elle vous voit talonner. A gauche les ombrages que vous iette la prediction de ce nouveau Prophete. Sa Saincteté, beaucoup plus proche du ciel, en est bien mieux informée. Sa benediction chassera toutes les autres maledictions. Suiuez à la trace le conseil salutaire qu'elle vous prescrit. I'adiousteray cecy du mien, qu'on ne se conforme pas seulement au desir des rebelles d'Hollande & de Zelande, mais qu'on traite aussi plus doucement les autres Prouinces du Pays-Bas : donnant autant de liberté aux suiets Catholiques qu'aux autres. Voire d'abondant, que la rigueur de l'inquisition cesse icy en faueur de ceux qui y viendront traffiquer. Ceste corde vous attirera vne infinité de cœurs: qui croiront que la persecution est morte avec feu vostre pere, & son vieux conseil. Ils tomberont en discorde entre eux, & se rendront à la fin d'eux-mesmes aux Archiducs vos freres. Ce qui vous fournira de moyens pour venger en temps & lieu le tort qu'ils vous ont fait. Que cependant on iette force pierres parmi eux, qu'on tire force coups de pistolets: cependant que le Canon repose. Il ne faudra pas viser à vn seul, de peur qu'il ne paroisse trop à l'œil. Il faudra fureter tout le corps de leur police, & le percer en tous endroits. Que ce soit aussi à bource ouuerte, & à main plaine: *Spe nulla* (*Spinola*) plusieurs d'entre eux ne tombent pas de peu.

Ie crain que beaucoup de Catholiques ne trouueront point de goust à celle procedure: voire croiront que ie suis corrompu moy-mesme par les Heretiques, & que ie suis partisan de leurs desseins. Mais ie me represente que sa Saincteté & vostre Maiesté auront meilleure opinion de moy. Quand mesme il seroit autrement, & qu'on me condamneroit au feu, comme vn Heretique, si ne scaurois ie tenir mon cœur serré & ma conscience chargée, d'vn deuoir que ie suis tenu de rendre à vostre Maiesté.

Le Roy, *Padre*, ie vous remercie du bon conseil que vous m'auiez departy. Ie le voudrois suyure de tout mon cœur: mais vne chose me tourmente, que ces Heretiques m'osteront tout le traffic: & s'enrichiront à ma ruine.

Le Moine. Sire. Ne vous donnez pas ceste peine, croyez que la nauigation des Indes ira à neant d'elle-mesme: quand ils auront durant quelques années trafiqué librement en Espagne: Et n'importe, s'ils si auancent cependant quelque peu, pourueu que finalement vous veniez au dessus de vos desseins;

& les entre-teniez avec tous leurs thresors en vos filets.

Le Roy. Faut il donc que ie face ainsi?

Le Moine. Vostre Maiesté n'en doit auoir plus de scrupule mais se persuader simplement que c'est le meilleur conseil qu'elle puisse suiure. Puis que nostre S. Pere, qui ne peut errer, n'en a iceu trouuer vn plus auantageux. Il pratique le mesme à l'endroit des Venitiens, auxquels il fait bonne mine, en attendant que quelque temps plus fauorable à ses desseins se presente. Mais que faut-il rechercher beaucoup de raisons Politiques. La parole de Dieu nous en fournit vne du tout tranchante & peremptoire. Lors que les Iuifs voulurent violenter les Apostres à ne prescher plus l'Euangile, Gamaliel homme sage & discret, les en destourna par ceste graue sentēce: Puis que nous croyons que l'œuvre de ces Heretiques est de des hommes: ne doutons point qu'elle ne soit tost par terre: veu nommément que nostre S. Pere le dit, *Diuina vocis oraculo*, auquel tous Catholiques captiuent leur creances. Voyla ce que i'en peux dire à vostre Maiesté. Si ie me suis mesprins en quelque endroit elle peut disposer de moy à sa volonté. Cela dit, il tomba par terre, cōme s'il eust esté raiui en extase: si dextrement scait-il iouer son personnage. Le Roy commanda qu'on le releuast: & luy dit qu'il depescheroit ses lettres: mais qu'il s'en allast tout bellement. Je concederay pour le present, adiousta il, tout ce que les Rebelles demanderont, bien que ce me soit à contie cœur. Cependant nous auiserons plus meurement à toutes choses: & guetterons quelque meilleure commodité pour arriuer au port de nos desirs. Lors que vous viendrez à la Haye, vous ferez de grandes protestations pour excuser la longueur de vostre voyage: leur representant que vous auez insisté beaucoup à me faire condescendre à leurs demandes, que mesmes vous auez esté detenu par indisposition, & autres telles choses, que vous sçaurez bien inuenter à propos. Sur tout auisez d'approfondir tous les secrets du pays si faire se peut, auant vostre depart: nous-nous en seruirons pout estre en son temps.

Le Moine respondit qu'il executeroit fidellement le commandement de sa Maiesté. Mais, dit il, ils feront la nicque à routes mes protestations, & diront que ce sont des bourdes. Ils auront desia auant mon arriuee songé tout ce que nous auons dit en secret. Il sera ia imprimé: on le criera par les rues, comme on fait des Almanacs nouveaux.

Patience, dit le Roy: faites seulement ce qui sera en vous, recherchez routes les ruses que iamais Moine sceut inuenter. Si

vous faites quelque chose pour mon seruice , vn chapeau de Cardinal vous est assuré. Amen, dit le Moine , & soudain monta à cheual pour s'en aller.

*SOMMAIRE RECUEIL DES RAISONS
plus importantes, qui doiuent mouuoir Messieurs des E-
stats des Prouinces vnies du Pays-Bas, de ne quitter
point les Indes.*

LA paix emporte necessairement vne mutuelle amitié & liberté de conuerser & traffiquer les vns parmy les autres. Ce sont des marques inseparables & euidens tesmoignages d'une vraye vnion & concorde : & ne sont iamais refusez qu'à ceux qu'on tient pour ennemis.

Aussi est-ce vne sentence de la Loy de nature, engrauee au cœur de tous les hommes, pratiquée par toutes les nations en tout temps & en tous lieux. Et ne s'est iamais conclue Paix quelconque à condition que la frequentation & le commerce demeurast forclos & interdit. Autrement ce ne seroit point vne paix, ains vn vray bannissement, qui n'est iamais ordonné que contre des ennemis iurez & mal-faiteurs.

Parquoy ce que l'Espagnol propose, que nous soyons forclos des Indes, est qu'il puisse traiter comme ennemis formels tous ceux qu'il y trouuera des nostres, voulant que nous lui accordions la Paix aux Indes, & qu'il nous y face la guerre, sans qu'il nous soit permis de nous defendre.

Qui est vne proposition, qui monstre premierement vne manifeste iniquité & iniustice; en apres vne tromperie & fraude remarquable. Car de parole ils nous declarent libres, comme des Estats Souuerains : & cependant en effet ils nous veulent rendre plus vils & abiets que nous n'auons iamais esté sous la domination des Princes. Et puis en faisant la paix, nous obligent à vne condition beaucoup pire que nous n'auons esté durant la guerre : Nous nous bannirions nous-mesmes de nostre propre gré, & donnerions permission à nos mal-vueillans d'exercer tous actes d'hostilité contre nous aux Indes, & nous lierions les mains, pour supporter leurs outrages en patience.

Ainsi tesmoignent-ils tousiours leur naturel, ne traitans de la paix, que pour faire voye à vne plus cruelle guerre.

Aussi est-ce vn trait d'indiscretion & impudence du roye excessiue, que de nous oser proposer, que nous-nous départiōs de l'vsage de la plus grand part de la mer, & de la principale partie de tout le trafic du monde: à nous, di-ie, qui ne viuons que de la mer, qui sommes les meilleurs marchans & les plus experts mariniers de tout le monde! Diray-ie encor nous bannir des Royaumes & prouinces, où il n'a rien que voir: De la mer, ou personne n'a à commander, laquelle le droit des gens ouure à tout le monde, & ne la donne à aucun particulier à posseder.

D'auantage ceci traineroit apres soy vne decadence & ruyne totale de nostre Estat: qui parmi ces feux & glaiues n'eust sceu subsister iusqu'à present, sans voguer libremēt par la mer. C'est l'vnique moyen, duquel la main puissante de Dieu s'est seruie pour nous entretenir. Et à mesure que la nauigation & le trafic se diminueroit, aussi feroit la force & puissance de nos Prouinces. Le reuenu du pays ne peut pas suffisamment nourrir les habitans, comme feroit bien celuy des autres prouinces. Tant s'en faut, que le public en tire de l'auantage. Nostre territoire a trop peu d'estendue: Il faut que tout nous vienne de la mer.

Cela se verra plus clairement si nous entrons en conte des pertes notables que nous ferions en quittant les Indes. Il a paru par la remonstrance de la compagnie des Indes Orientales, qu'à present il y a enuiron quarante nauires, avec cinq mil hommes de mer, & en attendent en gros pres de trois cens tonneaux d'or.

En Guinee on traffique tous les ans avec vingt nauires, & quatre cens hommes, & s'en tire enuiron douze tonneaux d'or.

A Punto del Rey aux Indes Occidentales, on y est allé avec cent grands nauires, & enuiron mil huit cens hommes, qui annuellement tant en marchandise la vendue, qu'en d'auantage qu'ils en ont tiré pour rien, ont apporté dix cens mil florins.

Le trafic d'à present à Cuba & Espanola a esté continué de vingt nauires, avec quinze cens hommes: & en a esté tous les ans tiré huit cent mille florins.

Le tout reuiert à cent quatre vingts nauires, huit mille sept cens hommes, le reuenu à quarante & vn millions trois cens mil florins.

Cecy estant mis en balance avec le reste de nostre trafic & nauigation, emporte beaucoup par dessus nos autres negociations aux pays loingtains tant en multitude & vaillance

d'hommes, qu'en force & valeur de nauires. De maniere, que si nous quittions les Indes, nous nous affoiblirions plus de la moitié: non seulement sur la mer, sans laquelle toutesfois nous ne pouuons subsister, mais aussi sur la terre: attendu que toute nostre force & prospérité decoule de la mer.

Combien donc que les Marchans ne traffiquent point, ny mesmes personne n'aille sur la mer, que pour son gain particulier, si est-ce que le public sera plus interessé que le particulier en quittant les Indes. Car outre que le public est seulement composé des particuliers, les particuliers faisans le public, & que le public est puissant à proportion du particulier. Les particuliers pourront bien subsister sans le public, se retirans en d'autres prouinces, ou ils pourront aussi bien negocier aux Indes qu'en celle ci. mais le public est contraint de demeurer & voir sa puissance racourcie à mesure que son trafic se diminue: au contrepoix duquel se hausse & baisse le nombre des habitans & la force du pays.

Aussi les nauires & gens de mer qui sont au seruice particulier de ceux qui traffiquent, ne sont autre chose qu'une tres-grande puissance, qui sans aucuns frais & despenſe du pays est tenue en reſerue, & tous les iours exercée, pour estre employee aux occurrences & necessitez du pays. Sans cela on ne ſcauroit estre puissant sur la mer: comme nous voyons que les plus puissans Royaumes n'ont aucune force sur la mer à proportion de leur grandeur: mais seulement à l'equipollent du trafic que font leurs Prouinces.

De ceci appert euidentement que l'Eſpagnol rasche cauteleusement à nous supplanter: nous faisant offre de la ſouueraineté, qui ne nous accroitra point en force, mais en dignité, ainsi qu'il fait de la Thoison d'or, qu'il donne couſtumerement aux Seigneurs du Pays-Bas, pour les ruyner. Il veut que nous luy quittions en eſchange la meilleure part de nostre trafic, afin qu'estans affoiblis de la moitié, il puisse mieux venir au deſſus de ſes cruels & ſanglans deſſeings, pour par apres ſans danger enſraindre la Paix, & emporter tout enſemble.

Leurs propres protestations en font foy. Car confeſſans que le Roy d'Eſpagne a eſté pouſſé à traiter de la paix & à quitter ſes pretentions tant ſeulement pour n'auoir point ſes Indes moleſtées: ils moſtrent à l'œil que c'eſt aussi le ſeul moyen & cauſe qui le pourroit inciter à garder la paix: Car le coſeil des Princes ſe change à meſure que l'eſtat des affaires. Aussi donnent-ils à entendre que cet offre ne procede point de benignité, ou d'affection enuers la paix, ou de ce qu'il eſt las de

aire la guerre : mais seulement de peur qu'il a de perdre ses Indes. D'où s'ensuit par bonne & necessaire consequence, qu'il reprendra la guerre aussi tost qu'il sera à deliure de ses apprehensions.

Ce qui sera, quand nous aurons vne fois quitté les Indes, lesquelles il n'y aura plus moyen de recouurer : La compagnie estant dissoute, & les marchans ayant entrepris la mesme negotiation aux autres Royaumes, les Espagnols se vangeront cruellement des Indiens nos amis & aliez : & nous par nostre desertion, perfidie, & desloyauté, tomberons en leur iuste haine & indignation.

Et que pourroit-on penser de plus honteux & indigne, si nous abandonnions les Indiens, qui par ordonnance expresse de Messieurs des Estats sont confederez à la Compagnie, & les laissons à la discretion de si cruels ennemis, lesquels pour l'amour de nous, & sur nostre foy, ils auroient attirez sur leurs restes?

Si nous quitions la nauigation & traffic, que Dieu, nature, & le droit des gens donne à nos Marchans & gens de mer, qui ont tellement irrité l'Espagnol, qu'ils ne pourront iamais sous luy negocier? C'est bien mal guerdonner la fidelité qu'ils nous ont monstrée en nostre necessité, ayans forcé l'Espagnol à ce traité avec tant de dangers de leurs corps & de leurs biens, avec tant de sang espendu, avec tant d'actes heroïques & contraints à confesser que ce sont eux qui luy font quitter ses pretentiōs. Nous ferions tort à la foy, si nous ne maintenions en leur negotiation les moindres des habitans qui ont presté l'espaule à loustener les charges de la guerre. Que ferions-nous si nous abandonnons le traffic de vingt mille personnes, qui participent à ceste negotiation, & d'autant de bons mariniers qui ont nauigué aux Indes, & qui par auenture auroient beaucoup plus de moyens pour se venger de nous, que les Espagnols.

Nos ancestres ont iadis entrepris de grandes querelles pour maintenir la nauigation & le traffic, qui de ce temps estoit si petit, que la somme capitale ne pouuoit esgaler la valeur des nauires qui sont aux Indes. Nous qui sommes si puissans sur la mer, que l'ennemi mesme confesse qu'il est par là contraint de quitter ses pretentions, & demander la paix: nous lairriions-nous bannir de nostre propre gré des deux tiers du monde habitable, où il n'a point de peuple, ou nous sommes plus puissans de beaucoup?

Certainement nous acheterions trop cher ce titre. Au lieu de nous apporter de l'honneur, il nous causeroit de la honte &

du mespris, non seulement enuers les habitans, mais principalement enuers les estrangers, enuers tous nos amis & nos ennemis.

Nos habitans seront à bon droit offensez, voyans qu'on abandonne le trafic, & qu'ils seront contraincts de se retirer. Nos amis & alliez croiront qu'ils n'auront desormais à attendre de nous aucune fidelité, voyans que nous abandonnons nos propres habitans: & les Indiens nos confederez de mesmes (qui nous ont rendu des seruites si signalez) lesquels aussi nous abandonnons pour obtenir vn titre esclatant & glorieux. Voyans d'auantage, que nous serons tellement affoiblis sur la mer (qui est la seule chose de laquelle nous les pouuons seruir & assister) ils ne feront plus estat de nous. De maniere, que nous embarquans en ceste paix sur la bonne foy de nos alliances, nous nous trouuerons à la fin vilainement trompez, voire estans totalement destituez de forces, nous prouoquerons nous mesmes nostre ennemy iuré de tout temps à rompre toutes conuenances, & à nous assaillir plus furieusement de nouueau.

Dire que nous nous deuriens contenter de mesme trafic & nauigation que nous auions auant le commencement de la guerre, n'est autre chose que nous vouloir voir reduits à pareille impuissance que nous auions en prenant les armes pour venir mieux à bout de nous, ce que Dieu ne vueille.

Aussi n'y a il aucune apparence de raison: Car encore bien que nous n'eussions point fait de voyages aux Indes auant la guerre, si auions nous tousiours puissance de le faire, *Iure Gentium*, que personne ne nous pouoit oster. Le Roy d'Espagne estant Seigneur de ces pays, n'auoit point de puissance legitime pour nous en pruer en consideration de ses Espagnols. Pour autant qu'il estoit obligé par serment de maintenir les Pays-Bas, & les habitans d'iceux en la liberté de leur negociation: le principal point de laquelle estoit sans doute l'usage libre de la mer & de l'air, le trafic de tout le monde: S'il eust fait autrement, il eust manifestement contreuenu à son serment. Et de fait, il ne s'en est iamais parlé au Pays-Bas, auant l'an 1596. lors que les Espagnols en ont fait vn article expres sur le transport des Prouinces vnies fait aux Archiducs, lesquels y ont bien peu asseruir leurs personnes: mais non les pays: De maniere que nous demeurons en la mesme liberté que nous auions auant le commencement de la guerre. La navigation, & le

[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side. The text is arranged in approximately 25 horizontal lines across the page. The paper is aged, yellowed, and shows signs of wear, including stains and foxing.]